



A1.44 Излизане в петък вечер

- Faz planos com os teus amigos para a sexta-feira à noite.
- Convidar alguém para um evento.

Резервацията	<i>(A reserva)</i>	Да се срещнем	<i>(Encontrar-nos)</i>
Коктейлът	<i>(O cocktail)</i>	Къде ще се срещнем?	<i>(Onde nos encontraremos?)</i>
Бирата	<i>(A cerveja)</i>	Да излезем вечерта	<i>(Sair à noite)</i>
Кафето	<i>(O café)</i>	Искаш ли да дойдеш?	<i>(Queres vir?)</i>
Свободно място	<i>(Lugar disponível)</i>	Да запазя маса	<i>(Reservar uma mesa)</i>
В 8 часа	<i>(Às 8 horas)</i>	Да потвърдявам/потвърждавам	<i>(Confirmar)</i>
Да отменем/отказвам	<i>(Cancelar)</i>	Да пристигна	<i>(Chegar)</i>
Да поканя	<i>(Convidar)</i>		

1. Exercícios

1. Associe cada início à sua terminação correta.

- | | |
|------------------------|-----------------------------|
| 1. Искаш ли да дойдеш | a. да се видим в събота? |
| 2. В колко | b. за петък вечер в осем? |
| 3. Да резервирам маса | c. с нас в петък вечер? |
| 4. Не мога, заета съм, | d. да се срещнем пред бара? |



1-c: *Você quer vir com a gente na sexta à noite?* **2-d:** *A que horas vamos nos encontrar em frente ao bar?* **3-b:** *Devo reservar uma mesa para sexta à noite às oito?* **4-a:** *Não posso, estou ocupada, nos vemos no sábado?*

2. Sexta-feira à noite na cidade (QR: Áudio)



Preencha as lacunas: записвам, Донесете, отказва, бар, зает, ресторант, киното, уговарят, кино, бара, планират

В петък вечер много млади хора (1) _____ среща с приятели. Те обичат да излизат след работа. Някои отиват на (2) _____, други предпочитат (3) _____ или (4) _____. Обикновено те (5) _____ място и час в чат или по имейл. Например: „Хайде в 19:30 пред (6) _____“ или „Да се видим в 20:00 в (7) _____ до метрото“.

Често един човек организира вечерта. Той пише: „Аз (8) _____ резервация в ресторанта. (9) _____ добро настроение!“. Понякога някой приятел (10) _____, защото е (11) _____ или уморен. Тогава групата сменя плана или часа. Важното е всички да имат време и да се чувстват добре заедно в петък вечер.

Na sexta-feira à noite, muitos jovens planeiam encontrar-se com amigos. Eles gostam de sair depois do trabalho. Alguns vão ao cinema, outros preferem um bar ou um restaurante. Normalmente combinam um lugar e uma hora por chat ou por e-mail. Por exemplo: "Vamos às 19:30 em frente ao cinema" ou "Vemo-nos às 20:00 no bar ao lado do metro".

Muitas vezes, uma pessoa organiza a noite. Ela escreve: "Eu faço uma reserva no restaurante. Tragam boa disposição!". Às vezes, um amigo recusa, porque está ocupado ou cansado. Então o grupo muda o plano ou a hora. O importante é que todos tenham tempo e se sintam bem juntos numa sexta-feira à noite.

(1) планират, (2) кино, (3) бар, (4) ресторант, (5) уговарят, (6) киното, (7) бара, (8) записвам, (9) Донесете, (10) отказва, (11) зает



3. Ouça os fragmentos de áudio e escolha a solução correta. (QR: Áudio)

1. Какъв е планът за петък вечер? (*Qual é o plano para a sexta-feira à noite?*)
 - a. Да отидат сутринта на кафе
 - b. Да се срещнат пред кафето и да идат в къфтеила.
 - c. Да гледат филм вкъщи и после да излязат.
2. За какво говори мъжът? (*Sobre o que o homem está falando?*)
 - a. Отказва резервацията и казва, че няма да дойде в петък.
 - b. Кани приятели у дома за вечеря.
 - c. Прави резервация на маса за трима в ресторант за петък вечер.

1-b 2-c

4. Escolha a solução correta

1. Мария, искаш ли да _____ в бара в петък вечер? (*Maria, você quer ir ao bar na sexta à noite?*)
 - a. отида
 - b. отиде
 - c. отидем
 - d. отиваме
2. Аз _____ резервация в ресторанта за 19:00 часа. (*Eu faço uma reserva no restaurante para as 19:00.*)
 - a. правим
 - b. правиш
 - c. правят
 - d. правя
3. Удобно ли е за теб да _____ пред киното в 18:45? (*É conveniente para você nos encontrarmos em frente ao cinema às 18:45?*)
 - a. се срещаш
 - b. се срещнем
 - c. се срещнат
 - d. се срещам

1. отидем 2. правя 3. се срещнем

5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)



а. Петък вечер в бар в София

- Мартин,** *Ели, искаш ли да излезем в петък вечер в един бар до НДК?*
колега: *(Eli, você quer sair na sexta-feira à noite para um bar perto do NDK?)*
- Елица,** *Да, супер, искам да се забавляваме малко след работа.*
колежка: *(Sim, ótimo, quero nos divertir um pouco depois do trabalho.)*
- Мартин,** *Добре, да се срещнем в осем часа, аз ще резервирам място.*
колега: *(Certo, vamos nos encontrar às oito horas, eu vou reservar um lugar.)*
- Елица,** *Става, ако има отмяна, ще ти пиша на номера за контакт.*
колежка: *(Combinado, se houver alguma mudança, vou te escrever no número de contato.)*

1. Искаш ли да отидеш в бар в петък? Къде?
-

в. Уговорка за кино и коктейл

- Иван, приятел:** *Наде, искаш ли да отидем на кино в петък и после на коктейл в бар до киното?*
(Nade, você quer ir ao cinema na sexta-feira e depois tomar um coquetel em um bar perto do cinema?)
- Надя, приятелка:** *Да, звучи добре, искам едно весело прекарване в петък вечер.*
(Sim, parece bom, quero passar uma sexta-feira à noite divertida.)
- Иван, приятел:** *В колко да се срещнем пред киното, в седем ли?*
(A que horas vamos nos encontrar em frente ao cinema, às sete?)
- Надя, приятелка:** *Да, в седем, ако не мога да дойда, ще потвърдя или ще пиша за отмяна по телефона.*
(Sim, às sete; se eu não puder ir, eu vou confirmar ou vou mandar uma mensagem de cancelamento pelo telefone.)

1. Искаш ли да ходиш по-често на кино или в ресторант? Защо?

6. Pratique em pares ou com o seu professor. (QR: IA+)

1. Пишеш съобщение в чат до твой колега в София. Искаш да го поканиш на петък вечер на напитка в бара след работа. Попитай дали има време и предложи да се видите в бара. (Използвай: барът, време, петък вечер)



2. Говориш по телефона с приятелка. Искаш да планираш петък вечер на кино. Попитай в колко часа и кажи, че искаш да отидете в киното в центъра. (Използвай: киното, планирам, в колко часа)

7. Escrita: WhatsApp (QR: IA+)

Здрасти,

в петък вечер съм свободен. **Искаш ли да отидем на бар** или **в ресторант?**

После може и на **кино**.

Аз мисля за един малък бар в центъра. Да се **срещнем** в 19:30? Ако искаш, аз ще **резервирам място**.

Каж ми дали можеш да **дойдеш** и в колко часа ти е добре.

Поздрави,

Мария



Escreva uma resposta apropriada: *Здрасти, Мария, / Да, мога да дойда в петък. / Предпочитам да отидем на...*
